

Sunnudagur 18. október



10.00	Tíðindi	14.00	Tíðindi
10.05	Barnaúvarpið	14.15	Aftur á gamlar slóðir
10.30	Sálmur og sangir (e)		Frásögn úr Íslandi. Fyrsta sending - Jógvan Arge leggur til rættis
	Jógvan við Keldu leggur til rættis	15.00	Kveðuljómar í vingaröðum
11.00	Grammofon-konsert	16.30	Heimskvæðið
12.00	Guðstænasta í Hvalvíkar Kirkju - Martin Restorff Jacobson prestur	17.30	Kári Sverrisson leggur til rættis
	præðikar	18.00	Tónasliðir - Sending við færeyskum tónleiki - Petur Eggholm leggur til rættis
13.10	Stuttisagan "Í andgletti" eftir Jens Paula Heinesen. Seinni partur - Rithevdurinn lesur sjálfur	18.30	Tíðindi
13.40	"Nú viknar"	18.40	Ítróttartíðindi
		19.00	Veðurtíðindi



14.00	PJ - hann ið einkil vágur...	19.05	konur Lívið í apubúrinum 2
	(e)	19.30	Húsið á Christianshavn
14.25	Ein leta við Robert Burns	20.00	El Cazador - veiðumaður í Suðurhøvum
	(e)	20.30	Andakt við Alfred Petersen
15.00	Tá gullfepurin herjar - am. cowboyfilmur	20.40	Bílagt morð - am. filmur
16.30	Moti í Missions-húsinum við Landavegin	22.15	Innskot - Johnny Thomsen
17.20	Lauren Bacall	22.35	Ævintýr á Antarktis
17.45	Húsið	23.05	Dansur á Skák
18.35	Windsor 1:2	23.45	Liðugt
	Tvæir feitar		



07.00	Fyri børn	15.50	Xena
09.00	Robin Hood Junior	16.45	Eftirlýst Robinson Expeditionen (e)
09.30	Montana	17.45	J.A.G.
10.00	Mork og Mindy	19.00	Four Weddings and a Funeral
10.25	Djóraheimur - in við David Attenborough	19.55	Pernilles Univers
11.25	Super-svarerne	22.15	Married With Children
11.55	Gorms Gæst	23.10	Býttari enn politilið loyvir
12.25	Murder She Wrote	23.40	Ruby Wax
13.15	Napoleon og Josephine	00.10	Twilight Zone
14.55	Herkules	01.10	Liðugt



5.00	Cart	0.00	Olympic Games
7.00	Tennis - live	0.30	Liðugt
8.30	Formula 3000		
9.00	Rally		
9.30	Sports Car		
10.30	Tractor Pulling		
11.30	Cart		
13.30	Tennis - live		
15.00	Tennis		
17.45	Sports Car		
21.30	Cart		
23.00	Boxing		



0.30	The true Geometry of Nature
1.00	Poetry and Landscape
1.30	Cyber Art
1.35	Artworks: »Computers in the Arts«
2.05	The Art of the Restorer
2.30	Philosophy in Action: »Debates about Sex«
3.00	What you never knew about Sex: »Reptile Reproduction«
3.30	Personal Passions
3.45	The Museum of Modern Art
4.15	Cyber Art
4.20	In Search of Identity
4.50	Open late
5.00	Representing the People
6.00	World News
6.20	Prime Weather
6.30	Wham! Bam! Strawberry Jam! »Snug Toastie Rock«
6.45	The Broilys: »The singing Rainbow«
7.00	Melvin & Maureen
7.15	It'll never work 2:6
7.40	Blue Peter
8.05	Grange Hill
8.30	Out of Tune: »A Hunting we will go«
9.00	Top of the Pops
9.30	Style Challenge
10.00	Ready, steady, cook
10.30	Ballykissangel: »Personal Call« 6:11
11.20	Miniature Worlds
11.30	To the Manor born 6:7
12.00	Style Challenge
12.25	Prime Weather
12.30	Ready, steady, cook
13.00	Wildlife: »Piranhas«
13.30	Classic Adventure: »Against the Elements« 2:10
14.00	The Limit: »Remotest Robot« 6:6
14.30	Noddy: »Disturbing the Peace« 3:6
15.00	Noddy: »Noddy loses his Bell« 3:10
15.10	Blue Peter
15.35	Grange Hill
16.00	Bright Sparks 3:6
16.30	Top of the Pops 2
17.15	Antiques Roadshow
18.00	Ballykissangel: »Personal Call« 6:11
18.50	Meetings with Remarkable Trees 999 2:6
20.00	Born to be Wild with Martin Clunes
21.00	World News
21.25	Prime Weather
21.30	Crossing the Floor
22.45	Songs of Praise
23.20	Top of the Pops



0.00	World News - Weather
0.05	Rivals for Paradise - World City Guides
1.00	News - Weather
1.30	Future Fantastic: »Aliens«
2.00	News - Weather
2.30	Global Report: »The Digital Age« - World City Guides
3.00	News - Weather
3.30	Simpson's World
4.00	News - Weather
4.30	HARDtalk
5.00	News - Weather
5.30	This Week
6.00	World News - Weather
6.30	India Business Report
7.00	World News - Weather
7.30	Future Fantastic: »Aliens« - World City Guides
8.00	World News - Weather
8.30	HARDtalk
9.00	World News - Weather
9.30	This Week
10.00	World News - Weather
10.05	Rivals for Paradise
11.00	World News - Weather
11.30	The Net - World City Guides
12.00	World News - Weather
12.30	HARDtalk - World City Guides
13.00	World News - Weather
13.05	The Mind Traveller: »Island of the Colour Blind«
14.00	World News - Weather
14.30	Top Gear
15.00	World News - Weather
15.10	Dateline London - World City Guides
16.00	World News - Weather
16.05	Horizon: »TV is dead, long live TV«
17.00	World News - Weather
17.30	The Net
18.00	World News - Weather
18.15	Rivals for Paradise - World City Guides
19.00	World News - Weather
19.30	Simpson's World
20.00	World News - Weather
20.05	The Mind Traveller: »Island of the Colour Blind«
21.00	World News
21.30	Earth Report: »Baltics Roadshow« - World City Guides
22.00	World News - Weather
22.30	HARDtalk
23.00	World News - Weather
23.30	Reporters - World City Guides

Útvarpið kl. 14.15:

Aftur á gamlar slóðir

Ferðafrásögn úr Íslandi

Nakrir færeyskir sjómenn tóku land á Seytisfirði á Eysturlandinum í Íslandi í sumar. Tað var færeyski-islenski samstarvsgrunnurin FUTUR, sum skipaði fyrri. Jógvan Arge var við í ferðini og fer í trimum sendingum at greiða frá.

Í fyrstu sendingini verður vitjað á Seytisfirðinum, Hallormsstøðum, Norðfjørðinum og Eskifirði. Eitt eyðkenni fyrri Norðfjørðin eru Kelaskúrar, sum standa niðri í fjøruni. Um aldarskiptið átti færoyingurin Terkil Joensen hesar skúrar og leigaði teir út til íslendingar og færoyingar, sum róðu út haðani. Keli var ein serlingur og setti spor eftir seg á Norðfjørðinum.

Av Norðfjørðinum silgdu færoyingar við trolarum í fimtiárunum. Ein teirra var John Olsen úr Rituvík, sum fer at siga frá, tá manning av »Goðanesi« bjargaði fólki av íslenska trolaranum »Eigili Reyða« í 1955.

Útvarpið kl. 16.30:

Í Vingaröðinum

Við í sendingini verður tætturin »Livshendingar«, har 35 ára gamli Trúgví Berg úr Rituvík fer at siga frá, um tá hann í juni í ár rendi á land á eystursíðuni av Nólsoynni, og sum eitt guds undur varð blakaður upp á land og síðan bjargaður.

Vitjað verður á Giljanesi, har afturvendandi landsungdómsstevnan LUS hjá Heimamissiónini í ár verður hildin. Prátað verður við fyrrrekarar og lutakarar, eins og okkurt verður at hoyra frá tí, sum LUS hevur at bjóða hesaferð.

Í sendingini fara vit eisini at hoyra upptøkur frá Jazz-festivalinum við Sigríð Rasmussen og kórinum United Voices, og prátað verður við lutakarar og leiðarar. Nýggjur og góður andaligur tónleikur verður eisini at hoyra.

Victor Carlsen leggur til rættis.

SvF kl. 15.00:

Tá gullfepurin herjar

Amerikanskur western frá 1969 við Clint Eastwood og Lee Marvin.

Ben og Pardner eru vinmenn, men teir báðir, sum eru vanir at býta alt millum sín, sakna eina konu. Ben keypir sær eina vakra konu, men hann er ógvuliga øvundsjúkur, so til tess at hinir mennir ikki skulu fáa hug á henni, fer hann avstað eftir einum vogni fullum av flogsum.

Leikrit: Paddy Chayefsky eftir musical hjá Lerner og Loewes. Leikstjórn: Joshua Logan.

SvF kl. 20.00:

El Cazador - veiðumaður í Suðurhøvum

Í vár sendi sjónvarpið fyra sendingar um Christian í Grótnum. Í hesari sendingini skulu vit ein fiskitúr við systirskipinum »El Cazador«.

El Cazador, ið merkir veiðumaðurin, telist millum bestu fiskiskip í Suðuramerika. Zacharias Hammer var við ein sildatúr, sum eisini bleiv ein roktúrur. Teir finga meira enn 1000 tons í einum háli. Nógur kópur og hvalur er at siggja í Suðurhøvum. Vit siggja í sendingini spennandi leik millum kóp og hval.

Norðmenn eiga størsta partin í El Cazador og skiparin er norðmaður.

Gjert sendingina hevur Zacharias Hammer.

SvF kl. 20.40:

Bílagt morð

Amerikanskur filmur frá 1996 við Cher.

Leigudrápsmaðurin Tony hevur bundið Margaret til ein stól og bíðar nú eftir, at telefonin skal ringja tvær ferðir. Tað er tann ótrúgi ektamaðurin, sum skal geva tekin til morðið, sum hann sjálfur hevur bílagt. Men Tony hevur tað strævið, tí Margaret berjist sjálvandi som úlvur á skóg fyrri at sleppa burtur úr støðuni. At enda ringir Tony til sálarfrøðinginn hjá sær - eitt vána hugskot.

Leikarar: Cher, Chazz Palminteri, Ryan O'Neal, Paul Mazursky. Leikrit: Chazz Palminteri. Leikstjórn: Paul Mazursky.

SvF kl. 22.15:

Innskot

- Johnny Thomsen



Johnny Thomsen

Í hesum fyrsta Innskotinum tosar Ólavur Rasmussen við Johnny Thomsen um ta nýggju móður-málsorðabókina.

Johnny situr í lètuni og kannar orðabókina í sambandi við eitt ummæli, sum hann skal lata einum útlenskum tíðarriti.

TV3 kl. 12.25:

Murder She Wrote

Vinkonan hjá Jessicu, Ginny Blanchard, verður ákærð fyrri morðið á mann sín, Clark Blanchard. Alt bendir á, at Ginny er sek, og motivðið skal eittast at verða harðskapur móti henni. Men Jessica ivast ikki í, at Ginny er ósek, og hon setir sær fyrri at finna tann seka.

TV3 kl. 19.55:

Four Weddings and a Funeral



Hugh Grant og Andie MacDowell

Ensukur filmur frá 1994. Hugh Grant og Andie MacDowell hava høvuðsleiklutimar í hesum væl umtóktu biografiiminum, sum fekk ein Oscar fyrri besta film og leikrit. Charles er ein fittur maður, men tað gongst illa hjá honum at finna sær eina konu. Altið eru tað vinmennir, sum giftast - ikki hann. Men í einum brúðleyp mætir hann henni, tí vökrum Carrie. Hetta er tann stóri kærlíkin, men so koma trupulleikarnir, tí Carrie er trúlovað, og hóast Charles ikki veit um tað, so er tað ein onnur genta, sum er púra bytt uppi í honum.....

Mike Newell leikstjórnari.